

les

# gens

progrès-dimanche

*Les gens occupés n'ont pas d'histoire. La Jonquéroise Monique Boily fait partie de ces gens actifs sur qui les tracassés, les maladies et autres problèmes quotidiens perdent de leur emprise. Elle choisit de vivre au jour le jour et de donner sans rien attendre en retour.*

## Des maisons recréant un village de Noël

JONQUIERE (CT) — Lorsqu'on parle de Monique Boily, il faut nécessairement resituer les gens qui ne la reconnaîtront pas par son véritable nom pour une raison bien simple: depuis une vingtaine d'années, tout le monde l'appelle par son surnom «Momo».

«Ca m'est venu dans le

temps où je travaillais comme bénévole avec les tambours et clairons de l'Offensive Lions de Jonquière. J'étais la couturière de l'équipe et les jeunes se sentaient mal à l'aise de m'appeler Monique mais souhaitaient tout de même un nom plus familier que Mme Boily. Un des jeunes a suggéré



**BRICOLAGE** — En récupérant des objets normalement destinés à des fonctions plutôt terre-à-terre, Monique Boily, surnommée «Momo», produit des bricolages de toutes sortes qu'elle distribue dans son entourage.

Photos Rocket Lavoie

# Monique Boily



qu'on m'appelle «Momo» et ça m'est resté. Aujourd'hui, les jeunes ne savent pas comment je m'appelle vraiment», lance-t-elle en riant.

«Momo» rit tout le temps. Surtout lorsqu'elle parle des



Christine Tremblay

enfants à qui elle a fabriqué des costumes pendant une douzaine d'années, de ceux qu'elle a gardés pendant une dizaine d'années, et de son seul petit-fils (pour l'instant) qui, lui aussi, préfère lui donner du «Momo» plutôt que du «grand-maman Boily».

En effet, les engagements de «Momo» ont toujours tourné autour des enfants, sa passion. Encore aujourd'hui, elle n'hésite pas à tout laisser en plan pour s'amuser avec un petit et garde en elle

la recette pour s'illuminer à l'idée de faire un bricolage.

«Quand nous nous sommes mariés, mon mari et moi on voulait avoir six à huit enfants. On voulait que ça bouge dans la maison», raconte-elle. Malgré leur volonté, les Boily ont eu deux filles et ont adopté un garçon. Pas de problème pour «Momo», l'énergie qui reste est allée aux organismes du quartier dans lesquels ses enfants eux-mêmes étaient engagés.

Ses talents de couturière et son imagination sont reconnus partout où elle est passée et les gens font appel à «Momo» pour toutes sortes de services. Fabrication de gâteaux de mariage, couvertures conçues avec des retailles de tissus, calendriers et bricolages divers font partie de son répertoire. Mais ses pièces les plus «célèbres» sont ses maisons miniatures recréant un village de Noël.

«J'avais fabriqué des petites maisons pour moi, j'en avais 75 dans mon salon.

Peu à peu, ceux qui les ont vu m'ont demandé d'en préparer pour eux et j'ai maintenant 2000 maisonnettes en circulation. Même à l'hôpital de Jonquière, bien des personnes âgées en ont dans leur chambre à Noël.»

Son attachement aux valeurs familiales l'ont menée au sein d'organismes comme les Filles d'Isabelle, l'AFEAS et le Mouvement familial, où elle cumule 20 années de services. Plus récemment, Monique Boily a agi à titre de présidente de la Semaine de la famille.

Réunions en tous genres, séances de bricolage et bénévolat sont autant d'outils pour «Momo» de rester jeune. Souffrant du diabète depuis sa jeunesse, elle a trouvé sa recette pour garder le moral: «Moi, je n'ai pas le temps de vieillir, ni d'être malade.

Ce qui compte c'est de voir du monde, s'occuper et ne pas rester seul avec ses problèmes. La famille est un bon outil pour toujours avoir du monde autour de soi.»

# Clic!

## Brunch bénéfique

Toute la population de ville de La Baie est invitée au brunch bénéfique, au profit des services de garde Le Tournesol. Animation; kiosques; halte-garderie sur place gratuite; maquillage; tirage et bonne bouffe. Cette activité aura lieu dimanche prochain. Pour informations: 544-9202.

## Mardi-Choc

Notre invitée Elise Potvin, praticienne en Reiki, vous parlera de cet art (Reiki) qui permet à l'énergie universelle de s'écouler à l'intérieur du corps, par l'imposition des mains. Pour en savoir davantage sur le sujet, ne manquez pas le Mardi-Choc du 3 novembre, à 13h30, à la Maison au Quatre-Temps, du 279 rue Colard.

## Soirée Halloween

Une super soirée dansante Halloween sera organisée par les Amis de la société pour la prévention de la cruauté faite envers les animaux, le samedi 7 novembre, à 21h00, au sous-sol de l'église Christ-Roi. Costumes ou non. Nombreux prix de présence. Billets en vente à la SPCA du Saguenay, au 696-0700 ou au 543-3113.

## Société généalogique

La Société généalogique du Saguenay tient à souligner le lancement du premier numéro de son bulletin, par une soirée qui aura lieu mardi prochain, à 19h30, au local 0-701 à l'Université du Québec à Chicoutimi. Pour informations: 693-8266.

## Conférence médicale

L'Association de spina-bifida et d'hydrocéphalie du Québec, région Saguenay Lac Saint-Jean et l'hôpital de Chicoutimi, tiendra une conférence médicale qui aura lieu jeudi à 19h30, au Grand salon

de l'hôpital.

Les conférenciers invités sont le Dr Léo Cantin, neurochirurgien et le Dr Gaëtan Langlois, orthopédiste.

## Vaccination contre la grippe

Comme à chaque année, le CLSC procède à la vaccination contre la grippe pour les personnes âgées de 65 ans et plus et pour les personnes atteintes de maladies chroniques et respiratoires. Voici les lieux et dates de la première semaine. L'Ascension, Club de l'âge d'or: demain, de 13h30 à 15h00; Notre-Dame du Rosaire, Club de l'âge d'or: mardi, de 13h30 à 15h00; Hébertville-Station, Club de l'âge d'or: mercredi de 13h30 à 15h00; Desbiens, Club de l'âge d'or: jeudi de 13h30 à 15h00; Alma (Isle Maligne), Club de l'âge d'or: vendredi de 13h30 à 15h00.

## Agoraphobes du Saguenay

L'assemblée générale annuelle de l'Association des agoraphobes du Saguenay, aura lieu lundi prochain, à 19h00 au local, 2310 Saint-Dominique, Jonquière. Pour informations: 695-3618.

## Mouvement des femmes chrétiennes

La Semaine nationale du Mouvement des femmes chrétiennes se tiendra du 8 au 14 novembre. Chaque paroisse (ou secteur) est invitée à célébrer cette activité à sa façon: (souper, colloque, brunch, journée de secteur) et à démontrer la vitalité. Les personnes intéressées pourront communiquer avec les responsables ou consulter leur feuillet paroissial.

## Centre Mieux-être

Le 3 novembre, nous souli-

gnons tous nos membres qui ont leur anniversaire de naissance dans le mois de novembre. Animation, activités récréatives. Le 4 novembre, Mme Réjeanne Potvin vous invite à venir assister à un petit atelier dont le sujet portera sur la confiance en soi. Les activités débuteront à 13h30. Pour informations, Nathalie au 547-

3763.

## Centre québécois de ressources à la petite enfance

Craignez-vous que votre enfant devienne le souffredouleur de son groupe d'amis? D'un professeur? D'enfants plus âgés? Alors venez assister à la prochaine activité qui aura lieu mardi, à 19h30, au local de la vaccination du CLSC Le Norois. Pour informations:

668-3165.

## Club espagnol

Le club espagnol Los Habla-dorès tient à informer la population que sa saison est débutée et qu'il est toujours possible de se joindre au club.

Les membres se rencontrent tous les premiers et troisièmes vendredis de chaque mois à la salle de ballet du Creps, à compter de 19h30. Pour informations, Jacynthe Claveau au 668-2657.

## Qui est Charlie?

C'est un petit personnage animé et interactif qui évolue à l'intérieur d'un ordinateur. Plus il apprend, plus il pose des questions. Il fait des liens, des associations et aime les compliments. Parfois impatient, il peut même se fâcher, surtout lorsqu'on le pique avec la souris.

C'est un excellent outil pour le développement de la logique chez l'enfant.



Chez IMACOM nous développons des produits hautement visuels et interactifs comme celui-ci, dans les domaines éducatifs et promotionnels. Nous vendons directement nos logiciels à nos clients au Canada et aux États-Unis ce qui nous permet de garder nos prix les plus bas possible.

Depuis son lancement, nous recevons régulièrement des commentaires de clients satisfaits comme "produit unique, excellente idée, logiciel bien conçu".

La version française est maintenant disponible. Vous pouvez la commander dès maintenant en envoyant un chèque ou mandat poste ainsi que le format de disquette désiré à l'adresse indiquée au bas de cette annonce. Durant cette promotion, chaque client recevra gratuitement le logiciel CHARLIE MESSAGER, le générateur de cartes de souhaits interactives.

\* HELLO CHARLIE! nécessite un processeur 286 minimum, une carte EGA ou VGA et un disque rigide.

**\$29.95**  
TAXES INCLUSES

**IMACOM**  
INTERFACES INC.  
CP 2116 JONQUIERE, QC G7X-7X6  
TEL (418) 695-1237 FAX (418) 695-3756

## La Trans Sport fait sensation avec :

- Panneaux de polymère composite antirouille
  - Freins antiblocage (ABS) • Climatisation électronique
  - Moteur V6 • Boîte automatique • Lève-glaces électrique
  - Verrouillage électrique des portes
  - Régulateur de vitesse • Volant de sécurité autobasculant
  - Radio AM-FM stéréo avec lecteur de cassette • Essuie-glace à balayage intermittent
  - Sièges baquets inclinables • Garantie GM TOTAL<sup>MC</sup>
- 3 ans/60 000 km\*\* sans franchise

**Assistance**<sup>SM</sup>  
ROUTIÈRE 24 HEURES

**Garage Munger (1989) inc.**  
Jonquière, 548-9167

**Roberval Pontiac Buick inc.**  
Roberval, 275-1331

**Duchesne Auto limitée**  
Alma, 662-3431

**Dolbeau Automobiles ltée**  
Dolbeau, 276-0581

**Chic Pontiac Buick ltée**  
Chicoutimi, 696-2226

**PONTIAC**  
TRANSPORT SE 1993

VOS CONCESSIONNAIRES

**PONTIAC**

**BUICK**

DU SAGUENAY  
LAC-ST-JEAN

\*Taxes et transport en sus. Rabais du manufacturier inclus. Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers. Prix applicable au modèle 1SC, 5 passagers. \*\*Selon la première éventualité. \*\*\*L'assistance routière Pontiac est offerte sur les modèles Pontiac 1993. Durée : 3 ans ou 60 000 km selon la première éventualité. Voyez votre concessionnaire pour tous les détails.

# Sobriété

## Que penser de la hantise de la fin du monde?

«Le Quotidien» du 27 octobre titrait: «La fin du monde pour le 28». Suit la nouvelle qui



**Émilien**  
**Carrier**  
O.M.I.

nous apprend qu'à Séoul, la police est en état d'alerte: «Des policiers ont reçu l'ordre de surveiller 90 chapelles de l'église de la Mission des Jours prochains, qui a prédit la fin du monde pour le 28 octobre».

Dans tout le pays, ils verront à empêcher les fidèles désespérés de se suicider si la fin du monde, et son corollaire l'accès direct au paradis, ne se produisait pas.

Et le billet se termine ainsi: «De nombreux adeptes de cette secte, qui revendique 10 000

fidèles, ont déjà vendu leurs biens, quitté leur emploi ou abandonné leurs études dans cette perspective».

Chacun dans notre milieu, nous avons pu prendre conscience de cette annonce faite par le Seigneur, dans l'Évangile, de la fin du monde.

Depuis des siècles, en passant par Nostradamus, des illuminés bien intentionnés et bien conditionnés ont tenté de nous convertir à l'acceptation de ce mystérieux phénomène. Et la terre continue toujours de nous contenir et de nous nourrir.

Dans son évangile, au chapitre 13e, Marc nous rapporte: «Alors il enverra les anges et, des quatre vents, de l'extrémité de la terre à l'extrémité du ciel, il rassemblera ses élus... Mais ce jour et cette heure, nul ne les connaît, ni les anges du ciel, ni le Fils, personne sinon le Père.»

Comment donc oserions-nous fixer la manifestation de

pareil évènement dans le temps!

L'Abbé Donald Thompson, ce jeune prêtre si dynamique et si nuancé, a publié un volume vers la fin de 1990 intitulé: «Il m'aime comme je suis». Au chapitre de l'avenir, il prétend que nos lendemains sont plus incertains qu'ils ne l'ont jamais été: «A cause de cela, dans cette société qui reste la nôtre, de plus en plus de gens s'abandonnent à un quelconque groupe pour satisfaire, justement, leur vision d'avenir et, trouver des réponses à cette question.»

«Selon les nouveaux groupes religieux (Témoins de Jéhovah, Pentecôtiste, Baptistes évangéliques, etc.)... c'est une perception particulière du temps qui est admise... que plus le temps avance, plus les choses se gâtent—l'évolution même est corrompue. Bref, ça va de mal en pis... et le jugement de Dieu est imminent...»

La réalité la plus certaine

se retrouve dans notre cheminement personnel. Chacun se pose cette question à un moment ou l'autre de sa vie. Elle est fort à propos, surtout lorsqu'on est éprouvé par la maladie, un accident ou une affliction que l'on a le plus de difficulté à surmonter. On ne peut alors se demander: «Où est-ce que je m'en vais?» Et que penser des intoxiqués qui quittent notre planète brusquement sans en prendre conscience?

Je vous livre un «Rêve» écrit par une personne anonyme: «Un jeune homme entre en rêve dans un magasin. Derrière le comptoir se tient un ange.

Le jeune homme lui demande: «Que vendez-vous?» L'ange lui répond: «Tout ce que vous désirez.»

Alors le jeune homme commence à énumérer: «J'aimerais bien la fin du monde, la fin des bidonvilles en Amérique latine, l'intégration dans la société de tous les marginaux; du travail pour tous les chômeurs. Plus d'amour et de vie communautaire dans l'église...»

L'ange lui coupe la parole: Excusez-moi, Monsieur, vous m'avez mal compris. Ici, nous ne vendons pas de FRUITS, nous ne vendons que les GRAINES.»

### APPRENTI-MENUISIER

POUR EXAMEN:

carte de compagnon menuisier  
Régie des entreprises (technique)

AUSSI

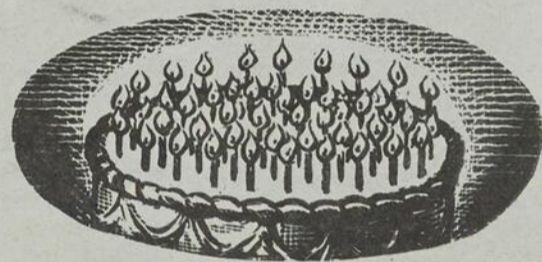
menuisier qui désirez  
parfaire vos connaissances

Renseignements: 7  
(418) 655-8626 8  
(418) 651-9917 1



Rodrigue Forcier

COURS  
INTENSIF  
2  
JOURS



POUR UNE FOIS, *vous* N'AUREZ PAS ENVIE  
DE MENTIR AU SUJET *de* VOTRE ÂGE.

#### LE SOLDE DE PLACES *des* AÎNÉS

DE BAGOTVILLE (aller-retour)

MONTRÉAL 149\$	MONT-JOLI/BAIE-COMEAU 179\$	ROUYN-NORANDA 199\$
VAL-D'OR 199\$	OTTAWA 242\$	TORONTO 323\$
		VANCOUVER 568\$

**Inter-Canadian**  
LE QUÉBEC EST EN AFFAIRES

Soixante ans bien sonnés? Tant mieux! Parce que ces jours-ci, nous offrons des tarifs réduits aux aînés (60 ans et plus), ainsi qu'à leurs petits-enfants (de 2 à 11 ans).

Vous n'avez qu'à réserver vos places avant le 8 décembre prochain, et à voyager n'importe quand entre le 24 octobre et le 16 décembre 1992. Comme vous ne faites peut-être pas votre âge, des pièces d'identité seront exigées.

Outre nos tarifs réduits, il y a une autre raison pour voyager avec nous: notre ouverture d'esprit. En effet, nous acceptons les changements jusqu'à 24 heures avant le départ, si la disponibilité le permet.

Hâtez-vous d'appeler votre agent de voyages ou un agent Canadien International au 549-5046. Une fois que vous aurez réservé, vous pourrez toujours reprendre votre éternel... 45 ans et des poussières!



Roger  
Tremblay

# Au tour du lac



Paul-Émile  
Thériault

## Opération Nez rouge à Saint-Félicien

La présence de l'Opération Nez rouge dans le secteur Saint-Félicien étant confirmée, il ne reste maintenant qu'à recruter des bénévoles et à préparer cette grande offensive du mois de décembre prochain.

A Saint-Félicien, ce sont les Chevaliers de Colomb qui parrainent cette première année de Nez rouge et le président de l'Opération est Normand Gélinas.

«Nous tenons une première rencontre importante aujourd'hui à 13h30, à la salle Maria-Chapelaine de l'Hôtel du Jardin.

Nous avons déjà des personnes et des organismes qui ont manifesté le désir de participer à cette opération.

Aujourd'hui, ce que nous voulons surtout faire, c'est de donner les grandes lignes du travail à effectuer.

On a besoin d'escortes, de chauffeurs, de partenaires et autres. Notre objectif est de recruter 150 personnes pour les 11 jours que durera l'Opération Nez rouge à Saint-Félicien», de dire le président Gélinas.

Même si le but premier est de venir en aide aux personnes qui ont consommé plus que d'habitude en période des Fêtes, il est certain que des fonds sont générés par les pourboires reçus.

«Avec l'argent que nous ramasserons, nous aiderons la maison des jeunes l'Escalade, le club de tae kwon do et le club de basketball de Saint-Félicien.

Mais on n'offre pas ce service pour faire de l'argent.

C'est très important de le mentionner», d'ajouter Gélinas, lui-même un membre chevalier.

L'Opération Nez rouge, dont l'idée a été lancée par le chef de police Pierre Thibodeau, couvrira le territoire de Saint-Félicien et de La Doré.

«Nous ferons le relais à Saint-Prime et St-Méthode. Dans le premier cas pour compléter le travail de Roberval et dans le second, celui de Dolbeau», de conclure Gélinas.

Quinze personnes figurent au sein du comité d'organisation.

L'Opération Nez rouge sera en fonction du 10 au 13 décembre et du 17 au 23 décembre inclusivement.

## Auclair expose

L'artiste Jean-Eudes Auclair expose ses oeuvres à la salle du 4e mur du complexe du Parc de St-Félicien.

Résident de St-Prime, Auclair est un peintre autodidacte qui fait des expositions solos depuis plus de douze ans.

Il a à son actif la réfection des maîtres-autels de l'église St-Prime et une sculpture environnementale.

Dans son exposition, il a essayé de recréer le mieux possible l'atmosphère du sujet et la nostalgie de l'instant qui passe.



**DON**— L'Association Marie Reine a remis dernièrement un chèque de 1000 \$ à La Passerelle d'Alma. Denise Côté, directrice générale de La Passerelle, Reine Beaulieu, animatrice en loisirs de l'Association Marie Reine, Margot Harvey, directrice régionale de l'Association Marie Reine, Lise Morin, membre, et Yolande Vernier, présidente provinciale de l'association.

(Photo Steve Tremblay)



## Nouveaux gemmologues

La région compte depuis peu deux nouveaux gemmologues, ce qui porte leur nombre à cinq. Les deux nouveaux venus, France Rousseau-Simard de Jonquière et Jean Guérin de La Baie, ont suivi avec succès, depuis 89, la même formation que les huit autres personnes de leur groupe: 480 heures sans compter un séminaire de 120 heures avec tuteur, formation préparatoire à l'examen de la Canadian Gemological Association. Des dix candidats, deux autres en ont réussi une partie des examens. Sont déjà gemmologues: Pierre Laroche de Chicoutimi, Claudette Bouchard d'Alma et Denis Meloche de Saint-Félicien. Sur la photo, nous apercevons: Claudette Bouchard, gemmologue d'Alma et Yves Morrier, gemmologue de Montréal (à l'extrême droite), encadrent les deux nouveaux gemmologues de la région: France Rousseau-Simard de Jonquière et Jean Guérin de La Baie.

## Journée «blitz»

La Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma tiendra jeudi sa journée «blitz» qui fera appel à la générosité des PME de Lac-Saint-Jean-Est.

L'objectif de la journée a été fixé à 10 000 \$, comme l'an dernier. Jeudi, entre 9 heures 30 et 17 heures, les membres du conseil d'administration de la fondation, appuyés par des médecins, cadres supérieurs et membres du conseil d'administration de l'hôpital procéderont aux appels téléphoniques de sollicitation, à partir du centre commercial Les Galeries Lac-Saint-Jean. Des membres du personnel infirmier de l'Hôtel-Dieu y accueilleront aussi les gens, prendront la tension et mesureront le glucose sanguin des personnes intéressées.

## Information sur la moelle osseuse

Une séance d'information sur le don de moelle osseuse aura lieu demain soir à 19 heures, dans les locaux du CLSC, au Complexe Jacques-Gagnon, soit ceux de la vaccination.

Une telle séance dure environ une heure.

Pour y assister, il n'est pas nécessaire d'avoir déjà donné son nom lors des collectes de sang de la Croix-Rouge, indique le Dr Gérald Néron, responsable de ce dossier.

Il compte réunir en petits groupes les personnes intéressées, dans une petite salle du CLSC.

Le fait d'assister à une séance d'information est une étape nécessaire au don de moelle osseuse.

On signe ensuite un consentement pour faire faire le typage HLA, à partir d'une simple prise de sang. Par ailleurs, ce don pose peu d'inconvénients au donneur qui sauve ainsi une vie.



**90 ANS**— On a fêté la semaine dernière les 90 ans de Mme Marguerite Gaudreault d'Alma. Pour l'occasion, toute la famille s'est réunie au Café des Oliviers propriété de ses trois petites-filles. Ici: Jasmine, Nancy, Mme Gaudreault et Lola.

## Etes-vous bien informé?

«L'information, c'est la liberté», disait René Lévesque. Cependant, l'information que possèdent bien des gens est souvent incomplète parce qu'ils ne se sont pas posés de questions outre mesure, ne sont pas allés aux sources. Prenons pour exemple le référendum de lundi. Notre édition de la semaine dernière confirmait que bien des gens avaient l'intention de voter, même s'ils se disaient peu ou mal informés.

Dans le même esprit, la directrice du scrutin dans Lac-Saint-Jean, Raymonde Turcotte, possède bon nombre d'anecdotes sur ce qui a entouré les préparatifs du scrutin, pour certaines personnes. Elle racontait cette semaine qu'il s'est trouvé des gens pour se présenter à son bureau, évidemment non partisan, avec le résultat d'une petite collecte. D'autres, recrutés par l'un ou l'autre des comités, ont appelé à son bureau pour demander: «C'est quand ma réunion?» Des dizaines de personnes, recrutées par des proches, ne savaient pas pour quel camp elles travaillaient, assure-t-elle, sans rire.

Preuve que bien des gens cherchaient davantage à gagner quelques dollars qu'à manifester un esprit partisan indéfectible, elle assure aussi que plusieurs avaient donné leur nom aux deux comités, dans le but d'être recenseur. Les politiciens nous promettent justement de parler maintenant d'économie...

## Si nos conditions de vie changeaient

Pendant ce temps, de l'autre côté du globe, d'autres personnes ont des conditions de vie bien pénibles. Il y a de quoi s'interroger.

Comme l'indiquait Jawad Sqalli, du Centre des études arabes pour le développement, invité récemment par le Centre de solidarité internationale d'Alma pour parler entre autres de la famine en Somalie: «Si nous ne faisons pas attention à notre environnement et notre économie et permettons la polarisation de notre société...»

Vivrait-on moins bien si la société était organisée de façon qu'on ait besoin de moins de voitures personnelles, si nos produits étaient emballés différemment et qu'on gaspille moins?, se demandait-il. Probablement pas. Sauf qu'il ne suffit pas d'en être informé! Le changement commence par de petits gestes quotidiens.

## Apprenons à apprécier notre démocratie

J'ai entendu plusieurs personnes dire: «Ça a coûté cher le référendum.» Depuis lundi, je me demande: Combien ça coûte la démocratie? C'est vrai que ça coûte cher. Mais entre vous et moi, aimeriez-vous davantage que nos gouvernements remplacent les bureaux de votes par des chars d'assaut? Dans les pays totalitaires, il n'y a pas de référendum, ni d'élection. Il n'y a pas de liberté non plus.

Durant six semaines, j'ai suivi la campagne référendaire. Comme tout le monde, je me suis posé bien des questions: comment prononcer le mot «Charlottetown»? Pourquoi Clyde Wells ne sourit jamais? Qui est monsieur Trudeau? Pourquoi l'Île-du-Prince-Édouard est une province? Est-ce que Robert Bourassa va voter non? Est-ce que Brian Mulroney va aller voter? Comme vous, je me suis demandé si l'entente était une bonne entente? Si un référendum était la meilleure solution? Comme vous, je me suis dit: «Ouais. Ça coûte cher pour rien cette affaire-là.»

Lundi soir, j'étais devant la télé assez tôt. Les premiers résultats, «très fragmentaires», défilaient à l'écran. Dès 20h36, «si la tendance se maintient», Radio-Canada annonçait que le Québec dira Non. «Bon! me dis-je. La soirée est terminée.» Six semaines de campagne et trente-six minutes plus tard, nous savons que l'entente de Charlottetown est rejeté. Trente-six minutes, c'est court pour tourner une page d'histoire! J'ai donc attendu le discours des chefs.

Monsieur Parizeau était en grande forme. C'est normal, puisqu'il va se marier! L'amour le rajeunit. Monsieur Bourassa aussi avait l'air d'aller bien: «Je respecte la décision du peuple.» Mais, avouons-le, c'est monsieur Mulroney qui a été le plus digne: «Je m'incline devant le verdict de la population.» Son ton de voix est très

calme, l'homme est quasiment serein. Ailleurs, loin de chez nous, les hommes politiques tirent sur leur population quand ils sont déçus.

Les Canadiens et les Québécois me fascinent. Ils peuvent manifester leur mécontentement, crier des noms à leurs chefs politiques et voter pour ou contre. Tout cela sans changer, sans risquer leur vie. C'est



Marc

Fournier

ça la démocratie. Et c'est sûr que ça coûte cher. Le contraire, c'est une dictature. Ça vous intéresse? Bien sûr, les millions dépensés auraient pu servir à d'autres fins. Mais je ne crois pas que ce soit un gaspillage que de donner la parole au peuple. Même si la question constitutionnelle n'est pas réglée, la démocratie est la gagnante du référendum de lundi dernier. Dans notre région et ailleurs, nous sommes allés voter en grand nom-

bre. Les élus savent maintenant que nous sommes vigilants.

Alors que nous reste-t-il de cette campagne référendaire.

Je pense à deux mots: AVENIR et AUJOURD'HUI. Plus que jamais l'AVENIR commence par vivre AUJOURD'HUI dans une société fraternelle où rè-

gnent la justice, la paix et l'amour. C'est de ça que nous avons tous vraiment besoin. Mais au fait, en ont-ils parlé durant leur campagne?

**VENTE FERMETURE**  
**VENTE FERMETURE**  
**VENTE FERMETURE**  
**VENTE FERMETURE**  
**FIN DE BAIL**

BOUTIQUE



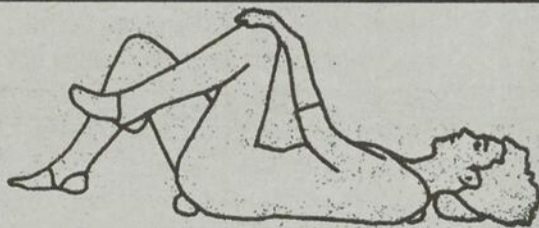
**JONQUIÈRE seulement**  
**2389, St-Dominique**

**TOUT DOIT SORTIR**  
**VENTE FERMETURE**  
**VENTE FERMETURE**  
**VENTE FERMETURE**  
**VENTE FERMETURE**  
**VENTE FERMETURE**

### Entrée de l'hôpital d'Alma

On effectuera dès demain des travaux de réfection du terrazo dans le hall d'entrée de l'hôpital d'Alma. Visiteurs et usagers circuleront alors par la clinique externe. Pendant les deux ou trois jours de ralentissement de la circulation, on a quand même pris des dispositions pour assurer un service prioritaire en cas d'urgence.

### L'ANTIGYMNASTIQUE



Méthode de rééducation de la posture et d'automassage des muscles avec différents outils (balles, bâton-mousse) par des mouvements lents et profonds amenant l'abandon nécessaire pour assouplir et allonger la musculature, en particulier celle du dos.

S'adressant à toute personne désirant retrouver un mieux-être corporel et mental, l'ANTIGYMNASTIQUE est également un magnifique outil pour soulager:

- Maux de dos • Stress • Arthrose • Arthrite • Insomnies
- Migraines • Courbatures quotidiennes

Venez apprendre à vous détendre, vous relaxer profondément en libérant vos muscles de leurs tensions, et retrouvez le plaisir de vivre dans votre corps.

**COURS À CHICOUTIMI - JONQUIÈRE - ALMA**  
**EN APRÈS-MIDI ET EN SOIRÉE**

Pour inscription: Sylvie Bolduc, Praticienne en approche globale du corps et antigymnastique, Membre de la CORPPAGC

**545-2691 - 668-6237**

# Les échecs

## Une partie opposant deux forts joueurs

Pour faire suite à la chronique de la semaine dernière, la partie suivante s'inscrit dans le cadre du tournoi de Jonquière disputé en août et septembre dernier. Elle met aux prises deux forts joueurs du club de l'endroit; le résultat devait s'avérer déterminant pour le classement de la section A.

Rock Jobin coté 1680 (blancs) contre Alain Couture coté 1634 (noirs). 1.e4 c5 2.f4 e6 3.Cf3 d5 4.Cc3! (provocateur) 4...d4 5.Cb5 a6 6.Ca3 7.d3 b5 8.c3 (la progression des pions noirs à l'aile dame semble impo- sante; après s'être attirés les pions adverses dans leur camp, les blancs rejettent maintenant de miner le

squelette de pions, de façon à pouvoir attaquer les faiblesses résultantes) 8...dc 9.bc e4? 10.Cc2? (les blancs ratent une belle occasion de punir l'adversaire par la prise naturelle du pion e4; voici deux possibilités: A.10.e5 Cd5 11.dc Cxc3 12.Dxd8+ Rxd8 13.cb ab 14.Cxb5 Txa2 15.Txa2 Cxa2 16.Fd2 - les blancs vont exercer une dangereuse initiative. B.10.e5 Cd5 11.dc bc 12.Cxc4 Cxc3 13.Dxd8+ Rxd8 14.Cg5 Re8 15.Cb6 gagne) 10...Cxd3 11.Fxd3 Fb8 12.De2 Dc7 13.Fd2 (pourquoi ne pas sacrifier le pion c par 13.0-0? Si 13...Dxc3 14.Fd2 Dc7 15.e5 Cd5 16.f5 suivi de complications avantageuses pour les blancs) 13...Cbd7 14.0-0 Cc5

15.e5 Cxd3?! (douteux. Alain a sans doute sous-estimé le prochain coup des blancs. 15...Cfe4 est mieux) 16.ef Cxf4?! (16...Cc5 évitant d'ouvrir davantage de lignes pour l'adversaire allait de soi) 17.Fxf4 Dxf4 18.Cfd4? (un moment critique. Bien meilleur eut été 18.Tae1! et si les noirs pren-



Jocelyn Bond

nent en f6 avec pion, seulement ici suit 19.Cfd4.. A partir de maintenant, l'initiative des blancs s'estompe et les noirs reprennent, grâce notamment à leur paire de fous progressivement l'avantage) 18...De4 19.Df2 gf 20.Tae1 Dg6 (les noirs n'ont pas à craindre 21.Cxe6 puisque, plutôt que de reprendre bêtement en e6 avec leur pion f sur quoi 22.Txe6+ est fort, ils vont rendre immédiatement la pièce par 21...Dxg2+) 21.Te3 (ce coup n'est pas mauvais; c'est plutôt l'idée qui en

découle) 21...Fe7 22.Tg3? Dh5 23.Tel 0-0-0! (les tours noires communiquent enfin et le roi est en lieu sûr) 24.Rh1? (une bien mauvaise case pour le roi) 24...Tdg8? (24...Fd6 gagnait immédiatement puisque, si les blancs jouent 25.Th3, les noirs peuvent prendre la tour par 25...Dxh3, car le pion g est cloué sur le roi. Les noirs finissent par l'emporter sans difficulté, malgré tout) 25.Ce3 Fd6 26.Txg8 Txg8 27.Cf3-Fg3 28.Df1 Fxf3 29.h3 JDxh3+ 30.abandon. Temps: (1h43) (1h50).

### PARTIE PAR CORRESPONDANCE

Voici le coup à coup de la partie J. Bond (blancs) contre M. Mist (noirs): 1.e4 c5 2.Cc3 Cc6 3.d3 d6 4.g3 g6 5.Fg2 Fg7 6.f4 e6 7.Cf3 Cge7 8.0-0-0-9.h3. Ici, mon adversaire a joué 9...Fxc3. Voici ma réplique: 10.bc3. A vous de jouer, M. Mist!

### LES CLUBS D'ECHECS DE LA REGION

Je vous signale qu'il n'est pas nécessaire de savoir jouer pour adhérer à un club. Si vous ne savez pas jouer, les joueurs sur place se feront un plaisir de vous enseigner les rudiments du

jeu. Au Saguenay, on compte principalement 3 clubs.

**A Jonquière**, les activités se tiennent au club de la direction de l'Alcan à Arvida, tous les mardis, de 19h00 à 22h00. Pour plus d'informations, vous pouvez communiquer avec M. Risto Heinoo au numéro suivant: 548-1366.

**A Chicoutimi**, les activités se tiennent au centre socio-culturel, soit le 30 Jacques-Cartier, tous les mardis, de 19h00 à 22h00. Pour plus d'informations, vous pouvez communiquer avec M. Michel Fortin au numéro suivant: 549-1880.

**A La Baie**, les activités se tiennent à l'Atelier des Arts, soit au 240 St-Marc, tous les mercredi, de 19h00 à 23h00. Pour plus d'informations, vous pouvez communiquer avec M. Jocelyn Bond au numéro suivant: 544-0109.

### CHAMPIONNAT OUVERT DE JONQUIERE

Aujourd'hui prend fin le COJ. Ce tournoi est disputé au Foyer des loisirs d'Arvida. La remise des prix est prévue au cours de la soirée. Bienvenue à tous!

Bonne semaine!



**DANSOTHON**— Le Groupe Le PAS tiendra son dansothon de financement le 14 novembre, à l'École de danse Claudette et Serge L'Heureux. L'objectif est de 15 000 \$; l'an dernier, on avait recueilli 12 250 \$ alors que l'objectif était de 10 000 \$. Ici: Josée Gagnon, l'une des responsables, Jean-Jacques Charrette, directeur général de la SIDAC Carré Centre-ville d'Alma et président d'honneur de l'activité, Jean-François Ouellet, président du Groupe le PAS et Magella Gervais, organisatrice.

(Photo Steeve Tremblay)

## Rencontres-Conférences



Communication et Harmonisation de  
**Soi**

### ANIMATEURS

Gisèle Simard Néron & Jean-Jacques Néron  
Praticiens en PNL ET R.C.

Est-ce nécessaire **AUJOURD'HUI** d'être à la recherche de **MOYENS** pour mieux se connaître, **ACCROÎTRE** son bien-être sur les plans physique, émotionnel et spirituel. **AMÉLIORER** la COMMUNICATION avec Soi et les autres. Devenir de plus en plus **AUTONOME, RESPONSABLE** et **DIRECTEUR DE SA VIE?**

### QUAND ET OÙ

**ST-FELICIEN:** Lundi, 9, 16, 23, 30 novembre, HÔTEL BELLEVUE  
**ALMA:** Mardi, 10, 17, 24 novembre, 1er décembre, MOTEL UNIVERSEL  
**CHICOUTIMI:** Mercredi, 11, 18, 25 novembre, 1er décembre, MONTAGNAIS.

N.B.: Ces 4 rencontres ont lieu de 7h30 à 10h30 p.m.

Informations et inscriptions:

**349-3638**

Salon de coiffure  
et d'esthétique la Baie



Économisez  
40 % sur le prix de  
notre permanente de  
qualité supérieure

**39\$** (ord. 65\$)

Cette offre comprend la permanente, le shampooing, le revitalisant, la coupe et la mise en plis. Le prix des montages spéciaux sera déterminé sur consultation. Cette promotion est en vigueur jusqu'au 30 novembre 1992 avec certains coiffeurs.

Elle ne peut être combinée avec d'autres rabais et n'est pas valide dans les Salons Coiffure à Prix Fixe.

Veillez téléphoner pour prendre rendez-vous.

**CHICOUTIMI**  
**545-3160**



# Avenir prometteur pour le CADC

SAINT-FELICIEN (RT)- Pour le président du CADC et maire de Saint-Félicien, Benoit Laprise, l'avenir s'annonce des plus intéressants pour cet organisme au cours des prochaines années.

«Notre renouvellement vient d'être demandé pour une autre période de cinq ans et je crois que la concertation que le CADC a amorcé au cours des cinq premières années va être certainement concluante pour les cinq prochaines et provoquera une importante prise de conscience des gens à l'intérieur de leur propre municipalité pour leur propre développement», de dire le maire Laprise qui occupera le poste de président pour encore quelques années.

Le président trace un bilan positif de la dernière année du CADC, dont le siège social est situé à Saint-Prime. «C'est très positif. Il y a eu des investissements de plus d'un million de dollars lors de la dernière année. Cela représente 6 500 000 \$ sur les cinq premières années de fonctionnement du CADC. Je crois que le CADC a

créé un centre d'intérêt parmi les municipalités locales. C'est là où va être notre enrichissement parce qu'il y a eu une évolution et une conscientisation du besoin des gens de s'impliquer dans leur propre développement. Le CADC a fait un très bon travail dans ce sens-là», d'ajouter le maire Laprise.



## Exécutif

— La Fédération des associations de propriétaires riverains de Saint-Gédéon a procédé il y a quelques jours à l'élection de son nouvel exécutif. Dans l'ordre: Michel Girard, Suzanne Goulet (assise), présidente, la trésorière Diane Martel et le vice-président et secrétaire Clermont Côté de la Banque Royale.

(Photo Steeve Tremblay)

## Le photographe officiel des fêtes la Baie



Ne peut se combiner à aucune autre offre. L'offre s'applique à la première pose, sur fond traditionnel. Les personnes de moins de 18 ans doivent être accompagnées d'un adulte. Nous choisissons les poses et les toiles de fond.

# incroyable

## 36 PORTRAITS

SEULEMENT  
**1995\$**

COMPREND:  
2-8 x 10, 2-5 x 7  
et 32 portraits  
petit format



14,95\$  
avec le bon



**5\$ DE RABAIS**  
sur notre  
ensemble  
enfant  
12 ans  
et moins

STUDIO DE PHOTOGRAPHIE



C'est payant  
d'utiliser  
sa carte La Baie

Prenez  
rendez-vous  
dès aujourd'hui  
Chicoutimi  
(418) 545-6926

Le photographe officiel de vos souvenirs

PORTRAITS DE FAMILLE  
PERSONNES ÂGÉES  
ENFANTS - COUPLE  
ADULTE

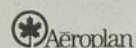
Vous pouvez également vous procurer  
des portraits additionnels

# Dormez là-dessus.



En période de récession, ce n'est pas la peine de réfléchir trop longtemps avant de saisir une offre aussi tentante. Pour repartir du bon pied, l'Hôtel des Gouverneurs vous invite, du 12 octobre 1992 au 30 avril 1993, à profiter de son confort et de son service réputés, à des prix qui font rêver. Pour réserver, composez sans frais, le 1 800 463-2820 ou communiquez avec votre agent de voyages.

\* Occupation simple ou double.  
Ces tarifs sont offerts aux individus,  
sans limite et sans conditions.



  
HÔTEL  
DES GOUVERNEURS

RÉSERVATIONS  
1800 463 2820

# Courrier de sexologie

## Les effets secondaires de certains médicaments

Voici mon problème, depuis un an, je prends des prémarines et proveras et cela sur le conseil de mon médecin traitant car dit-il cela peut éviter de faire des infarctus.

Depuis ce temps, j'ai des désirs fous d'avoir des relations mais étant veuve depuis quelques années je dois m'en passer. Dois-je arrêter de prendre ces pilules ou me masturber?

Une qui a vécu dans un autre temps

Les hormones ces messagers biologiques qui ont un rôle important à jouer à l'intérieur du corps humain peuvent parfois réserver ce genre de surprises lorsqu'on les remet en route. Je comprends alors que votre quiétude a pu en être dérangée. Compte tenu cependant que la thérapie hormonale peut apporter à la femme post-ménopausée un équilibre et un bien-être non négligeables à cette étape de la vie, il est important que vous n'arrêtiez pas de prendre vos hormones sans en parler à votre médecin; surtout que dans votre cas, elles peuvent être importantes pour prévenir

les troubles cardio-vasculaires.

Une solution pourrait être justement que vous acceptiez d'être dérangée; dans le sens qu'au lieu de



Andrée  
**B**oily  
Sexologue

ressentir ces tensions comme un malaise ou comme quelque chose dont il faut se débarrasser à tout prix, de voir la possibilité de les accueillir comme une source d'énergie nouvelle et une confirmation que vous êtes bien vivante. Autrement dit comme quelque chose de positif plutôt que comme un handicap.

Notre éducation ne nous a pas beaucoup permis cette lecture du plaisir, qui a toujours eu un petit côté défendu répréhensible et dont il fallait se débarrasser le plus rapidement possible sous peine de culpabilité.

Quant à la satisfaction de

votre besoin par la masturbation ceci reste de l'ordre de la décision personnelle intimement liée à vos valeurs et à vos choix de vie. Chacun a le droit de choisir ses comportements en fonction de ce qu'il est et de ce qu'il croit; c'est ce qui fait que nous sommes tous uniques. Ainsi si vous allez vers la masturbation, tout en la considérant comme répréhensible et en vous en sentant coupable vous risquez d'en être perturbée. Si au contraire vous êtes convaincue qu'elle est un bon moyen pour vous d'avoir accès aux sensations agréables qui accompagnent toujours l'exercice harmonieux des fonctions vitales, ou encore, qu'elle est un bon moyen de libérer les tensions (et que vous êtes à l'aise avec cette idée) il n'y a pas de problème, puisque en définitive ce qui importe c'est que vous viviez en harmonie avec les déci-

sions que vous avez prises. Bonne chance.

Faites parvenir vos lettres à:

Progrès du Saguenay  
1051, boul. Talbot  
Chicoutimi, Québec  
G7H 5C1  
A/S de Mme Andrée Boily

Ouverture le 3 novembre 1992



Sylvie prop.



Pascale



Manon prop.

SALON

*L'Exceptionnelle*  
COIFFURE

Pascale, Sylvie et Manon invitent tous(tes) leurs clients(es) à venir les rencontrer à leur nouveau salon au:  
**45, rue Price ouest, ☎ 693-1330**

### VIDÉO • CASSETTE



## APPRENDRE À DESSINER ET À PEINDRE CHEZ SOI

ART-CADEAU

Il est maintenant possible d'apprendre à dessiner et à peindre chez soi grâce à la méthode idéale du vidéo qui permet de revoir le cours, de prendre des notes pour avancer à son propre rythme et atteindre des résultats surprenants.

Profitez de l'une des meilleures offres avec nos cours de dessin, de peinture à l'huile, à l'acrylique ou à l'aquarelle par trois professeurs réputés.

Un cadeau idéal à offrir à un être cher qui souhaite débiter en art ou réaliser un rêve.



Nicolas  
Khvalinsky

#### DESSIN ET PEINTURE

- Pour initiés(es)
- Dessin
- Cassette: \$75. (taxe incluse)
- Durée: 1 heure

Peinture  
Cassette: \$75. (taxe incluse)

Les deux cours pris ensemble: \$140 (taxe incluse)



Armande  
Langelier

#### AQUARELLE

#### 4 Démonstrations

Les démonstrations de 30 minutes chacune sont enregistrées sur une cassette de 120 minutes.

Cassette: \$108. (taxe incluse)

- Les cassettes sont enregistrées sur VHS.
- Les demandes de cassettes BETA seront étudiées.
- Les frais de transport sont payables par l'acheteur. Livraison COD.

**Jean-Paul Legaré**  
PEINTRE DE LA LUMIÈRE

2788, boul. Liégeois, Ste-Foy (Québec) G1W 2A3  
Tél.: (418) 651-5588.



Jean-Paul  
Legaré

#### ACRYLIQUE OU HUILE

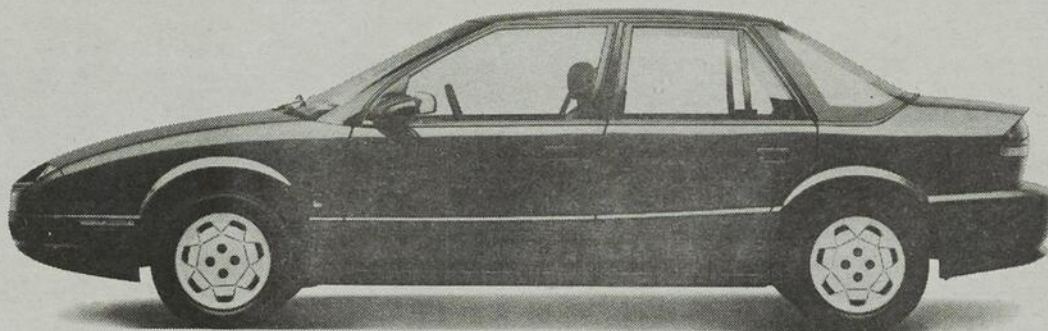
- Pour débutants et intermédiaires

Cours de 2 cassettes:  
Durée: 155 minutes

Cassette A et B: \$130.80 (taxe incluse).



## Adoptez notre bébé pour 30 jours...



SATURN SL 1993

# 10 995\$\*

En devenant propriétaire d'une Saturn, vous obtenez la garantie Satisfaction 30 jours\*\*. Si vous n'êtes pas satisfait, nous vous remboursons\*\*\*. Mais nous sommes persuadés que vous adopterez notre bébé, tout comme des milliers d'autres Québécois l'ont fait depuis 1 an. Et, cette année, nous offrons encore plus d'équipement de série.

- Sac gonflable côté conducteur
- Radio AM-FM stéréo avec 4 haut-parleurs
- Essuie-glace intermittent
- Panneaux de flancs en polymère résistant à la corrosion et aux coups
- Glaces teintées
- Phares halogènes
- Volant inclinable
- Télécommandes d'ouverture du capot, du coffre et de la trappe de carburant

- Moteur de 1,9 litre
- Boîte manuelle 5 vitesses

VOTRE  
CONCESSIONNAIRE



**SATURN**  
**SAAB**  
**ISUZU**

**Tremblay Saturn Saab Isuzu**  
1330, boul. du Royaume, Chicoutimi

\* Taxes et transport en sus. Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs 1993 en stock. \*\* Certaines conditions d'admissibilité et restrictions s'appliquent. \*\*\* Sauf certains cas, il n'y a aucuns frais. † L'assistance routière Saturn est offerte sur les modèles Saturn 1993. Durée: 3 ans ou 60 000 km selon la première éventualité. Détails chez votre concessionnaire Saturn participant.

**Assistance**  
ROUTIÈRE

Maintenant accessible aux handicapés

## Un nouvel hôtel de ville à Saint-Léon

SAINT-LEON (PET)— On commencera dès les prochains jours l'érection du nouvel hôtel de ville de Saint-Léon. On a complété cette semaine à la démolition de l'ancienne bâtisse et on s'affairait vendredi à dégager le site des matériaux inutilisables.

Constructions TechniPro de Jonquière devrait livrer le nouveau bâtiment pour le début mars, moment où on devrait y emménager, indique le secrétaire-trésorière Hélène Dessureault. On a choisi la période hivernale pour ces travaux, car les activités y sont au ralenti, explique la fonctionnaire municipale. En effet, cette dernière a temporairement dû déménager ses pénates à l'étage supérieur du presbytère, le temps qu'on démolisse la bâtisse et qu'on construise la nouvelle.

Cette dernière aura une superficie d'environ 10 000 pieds carrés sur deux étages: un demi sous-sol, un premier étage et, à l'arrière, une grande



**DEMOLITION**— On a procédé cette semaine à la démolition de l'ancien hôtel de ville de Saint-Léon. On a tout de même d'abord récupéré du bâtiment vétuste, les fenêtres et les éléments de ventilation qui pouvaient connaître une seconde utilisation.

(Photo Steeve Tremblay)

salle sur dalle de béton. En attendant sa construction, les élus siègent dans l'école du village. D'ailleurs, l'ancien édifice municipal était l'un des

premiers bâtiments du village: construit vers 1930, il a d'abord abrité des salles de classes et le couvent, en fait la première école locale avec résidence de

religieuses, rappelle l'ancien directeur général de l'ex C.S. Delisle, Fernand Fortin. La bâtisse avait été cédée au scolaire pour 1 \$, au début des années 60.

Le coût total de la nouvelle construction est de 565 000 \$. La municipalité a emprunté par règlement d'emprunt un montant de 316 000 \$, le 21 août, somme qui comprend 25 000 \$ qu'elle affecte à l'équipement de la bibliothèque, explique le maire Pierre-Léon Gauthier. Le projet bénéficie aussi de subventions: 183 000 \$ du MLCP et 62 500 \$ du ministère des Affaires culturelles, soit la moitié du coût de la bibliothèque municipale qui y logera.

La bâtisse comprendra évidemment les locaux de la municipalité, incluant la salle des délibérations, ainsi qu'une vaste salle pouvant contenir entre 200 et 220 personnes, comparativement à un maximum de 185 pour l'ancienne.

Un demi-sous-sol abritera le club local de l'âge d'or, une

nouveauté; ce groupe logeait dans une autre bâtisse, mais la municipalité l'aidait financièrement à en assumer les frais.

L'AFEAS locale trouvera aussi une amélioration de sa situation en se trouvant relocalisée dans un plus grand local, aussi au sous-sol. La bâtisse comprendra aussi une petite salle qui pourra être utilisée pour de petites réceptions ou pour louer à des clubs et organismes. C'est aussi au sous-sol qu'on trouvera diverses installations techniques et les archives.

On a choisi de démolir puis construire plutôt que de rénover, entre autres parce qu'on obtenait un meilleur rapport qualité-prix et qu'on réduisait ainsi les coûts d'entretien au cours des années.

POUR CETTE SOMME,  
la PLUPART VOUS OFFRENT UNE TASSE DE CAFÉ.  
NOUS PRÉFÉRONS VOUS OFFRIR un BILLET D'AVION.



Cela peut sembler invraisemblable, mais pour 1 \$ seulement, nous vous offrons le transport aérien à partir de 24 villes du Québec jusqu'à une ville-porte internationale que nous desservons au Canada.

Ainsi, afin de prendre son vol de correspondance à destination de

Paris, un résident de Sept-Îles peut se rendre à Montréal pour la modique somme de 1 \$\*.

Nous vous offrons, en plus, le confort réputé de notre Classe Affaires sur n'importe quel vol international à indicatif CP, pour le simple prix d'un billet en Classe économique, à plein tarif.

Et ce n'est pas tout. Canadien Plus vous attribue deux fois plus de points qu'à l'ordinaire pour les vols internationaux que vous prenez entre le 15 novembre 1992 et le 30 juin 1993, si vous vous inscrivez avant la date de votre départ. Vous recevez aussi 5 000 points de plus pour le premier vol international pris avant le 15 février 1993\*\*.

Pour vous inscrire, veuillez nous envoyer votre numéro de membre Canadien Plus par télécopieur. Si vous n'êtes pas encore membre, téléphonez à un agent de réservations de Canadien International.

Pour profiter de ces programmes d'essai spéciaux et obtenir plus de détails, appelez votre agent de voyages.

Parce qu'après tout, si les voyages élargissent les horizons, pourquoi devraient-ils rétrécir les budgets?

Inter-Canadien Canadien

\* La correspondance à 1 \$ et l'offre de Canadien Plus s'appliquent aux passagers ayant acheté des billets en Première Classe ou en Classe Affaires, ou à plein tarif (sans restrictions) en Classe économique, vers l'une des destinations internationales de Canadien International. \*\* Pour recevoir les points boni, les membres de Canadien Plus doivent s'inscrire avant de voyager. Les villes-portes internationales varient selon la ville de départ et la destination finale. Canadien est une marque déposée des Lignes aériennes Canadien International ltée.



**MAINTENANT  
OUVERT**

**CHICOUTIMI-NORD  
2182 ROUSSEL**

Anciennement local  
Chicoutimi-Nord Fleuriste

- Livres dans tous les domaines
- Musique nouvel âge
- Service de photocopies et télécopieurs (fax)

**690-5266**  
Fax: 690-5267

Malgré un été maussade

# Le Complexe de la Dam-en-terre s'en tire bien

ALMA (PET)— Avec une baisse d'un pour cent de sa fréquentation, le Complexe touristique de la Dam-en-terre d'Alma estime s'être bien sorti de la saison touristique 92, compte tenu des conditions météorologiques. Des mesures administratives ont même permis de combler le déficit de 17 000 \$ enregistré l'an dernier, à la suite d'une saison également difficile.

En fait, la Dam-en-terre estime s'en être sortie mieux que la majorité des organisations touristiques régionales. La baisse a été de 15 pour cent au chapitre des droits d'entrée, la plage ayant évidemment été moins populaire. On parle de statu quo pour le camping, l'augmentation enregistrée étant minime, mais tout de même positive, compte tenu de la saison peu invitante. Cependant, les nouvelles infrastructures sont prometteuses pour la prochaine saison.

L'ajout de huit nouveaux quais a contribué à une augmentation de fréquentation de 13 pour cent de la marina. La Dam-en-terre a connu une hausse marquée de jours de location de 35 pour cent, soit de 1300 à 1700 jours. L'augmentation de cinq chalets y a contribué.

«C'est très intéressant», commente le président Gervais L'Heureux qui rappelle que la clientèle de ce

service provient d'outre-mer dans la proportion de 55 pour cent, soit principalement de France. On prévoit une augmentation à ce chapitre: «Nous projetons une augmentation de cinq pour cent pour 93, grâce au ciblage que nous faisons de la clientèle européenne.»

Par ailleurs, la fréquentation de la Tournée a connu une importante baisse de fréquentation de 26 pour cent.

L'Heureux explique que la température la plus exécrable s'est manifestée pendant la période habituellement forte du congé des travailleurs de la construction, d'où une baisse significative. Par contre, août a été «moins pire qu'on s'y attendait», le soleil ayant davantage manifesté sa présence.

Quant au théâtre, on y a maintenu la moyenne de 140 spectateurs par représentation, dont on avait réduit le nombre par rapport à 1991.

#### Rationalisation

La planification de la saison à la lumière d'une saison qui s'annonçait peu florissante a permis de limiter les dégâts.

On y a vu dès juin rapporte le président: «A partir des indications évidentes de juin, nous avons commencé à prendre des mesures administratives

correctrices, une gestion plus serrée, à diminuer un peu le nombre d'employés, etc.»

Par ailleurs, le volet La maisonnée touristique a connu une augmentation de près de 39 pour cent. Par cette formule des touristes séjournent au sein de 60 familles; elles ont accueilli 70 groupes pour un total de 2357 personnes accueillies

particulièrement au début et à la fin de l'été, en raison de la provenance européenne d'une part importante de la clientèle.

Les deux kiosques touristiques de Saint-Bruno et Isle-Maligne, indicateurs de la fréquentation, révèlent une baisse globale de

fréquentation de deux pour cent.

Le conseil d'administration prendra connaissance ces jours-ci des chiffres dont la compilation vient de s'achever et qui ont été communiqués au milieu de la semaine au président L'Heureux.

#### La Méthode Bob Ross

ROBERVAL (RT)- La population robervaloise aura l'occasion de suivre des cours de peinture le samedi, 14 novembre, à la salle d'exposition. La Méthode Bob Ross s'adresse aux débutants et aussi aux personnes qui connaissent déjà la peinture. Elle consiste à enseigner aux élèves à peindre sur une toile mouillée avec un gros pinceau. Un médium spécial est appliqué sur la toile avant de commencer à travailler. Le professeur Jocelyne Tremblay sera sur place entre 13h et 16h.

### ACADÉMIE DE COIFFURE

# REYNALD MOISAN

École de coiffure

cours pour débutant

jour et soir

DÉBUT: 1 février 1993, jour  
15 février 1993, soir

Cours de perfectionnement en coupe  
Coloration et permanente

Faites vite, nombre de places limitées

LIEU: 555, Bégin, Chicoutimi

Pour information et inscription:  
Tél.: 690-3999

## LE DENTUROLOGISTE ET VOS PROTHÈSES DENTAIRES COMPLÈTES OU PARTIELLES AMOVIBLES.

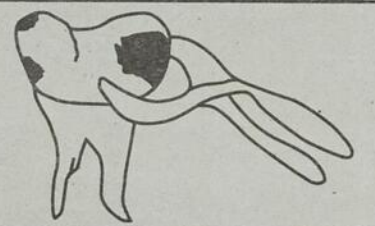
### SAVIEZ-VOUS QUE:

Si vous avez été dans l'obligation de sacrifier vos dents naturelles soit partiellement ou encore entièrement, pour votre santé buccale et aussi pour votre esthétique, vous devez maintenant avoir recours à des prothèses dentaires complètes ou partielles.

Vos nouvelles prothèses devront jouer un rôle très important. Elles serviront à conserver votre personnalité, à mastiquer vos aliments et protéger vos dents naturelles restantes, s'il y a lieu.

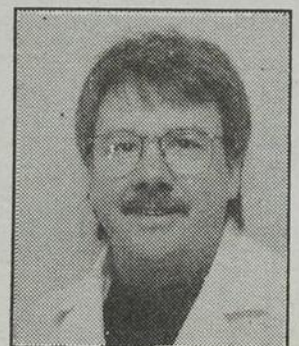
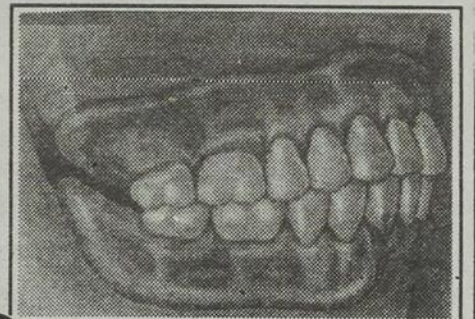
Mon devoir de denturologiste est de contribuer à votre mieux-être et de recréer l'illusion de la réalité et de vos dents naturelles, en vous assurant le meilleur confort possible avec vos prothèses dentaires complètes ou partielles amovibles.....

### DÉSOLÉ



s'il y a eu extraction, il faut maintenant remplacer ce qui manque.....

PAR UNE PROTHÈSE DENTAIRE



DENIS GAUDREULT, d.d.

### DENTUROLOGISTE

ALMA: Lundi et mardi 9h30 à 16h30  
Jeudi 9h30 à 20h00

Denis Gaudreault, d.d.

ALMA: 144, rue Labrecque  
Tél.: 688-2689

FABRICATION ET REPARATION DE PROTHÈSES DENTAIRES  
CHICOUTIMI: 930, rue Chabanel  
(Près de Chicoutimi Chrysler) Tél.: 543-3446

CHICOUTIMI: Lundi: 18h30 à 20h00  
Mer. et ven.: 13h30 à 16h30 et 18h30 à 20h00

Je me soucie de votre santé buccale... et vous?



**Mon quartier j'm'en occupe**

**...avec les citoyens pour un développement harmonieux!**

**Le 1er novembre QUARTIER NO 2**

**Je vote**


**Yves Desgagné**



Autorisée et payée par Salmon Tremblay, agent officiel

*Florence, Floride. Tard dans la nuit. Vous roulez depuis 6 heures. Vous êtes crevé. Le pneu avant côté conducteur aussi!*

# On arrive

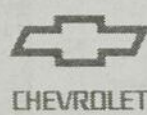


GM PRÉSENTE LE PROGRAMME D'AIDE AUX AUTOMOBILISTES  
LE PLUS COMPLET QUI SOIT: L'ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 H.

*Partout au Canada et aux États-Unis, 365 jours par année, 24 heures sur 24, que vous conduisiez une Pontiac, Chevrolet, Geo, Asuna, Buick, Oldsmobile, ou n'importe quel camion léger Chevrolet ou GMC 93, en cas de pépin, vous pourrez toujours compter sur notre assistance.*

- Pendant 3 ans ou 60 000 km, selon la première éventualité, en appelant un numéro sans frais, vous obtiendrez l'aide d'un conseiller ou du secours sur place, immédiatement.
- Nous vous aiderons si vous avez verrouillé vos clefs dans l'auto.
- Nous interviendrons si vous avez besoin d'un démarrage-secours parce que la veille, vous avez oublié d'éteindre vos phares.
- Nous ferons vos appels importants pour laisser savoir où vous êtes, en cas de panne.
- Nous vous ravitaillerons en cas de panne sèche pour que vous puissiez vous rendre au garage le plus proche.
- Nous effectuerons sur place, si possible, des réparations mineures comme le changement de la courroie du ventilateur ou des boyaux.
- Nous réparerons les crevaisons.
- Nous dégagerons votre voiture si elle est enlisée dans la neige ou la boue.
- Nous paierons les frais d'hôtel et de repas pour un montant total allant jusqu'à 500 \$ si votre voyage est interrompu à la suite d'un bris sous garantie survenant à plus de 250 kilomètres de votre demeure.
- Nous établirons l'itinéraire le plus rapide ou le plus agréable pour vos voyages.
- Nous fournirons cartes routières et autre information utile pour vos voyages.
- Aucun autre programme de ce genre n'est aussi complet, aussi humain, aussi rassurant que l'Assistance routière 24 heures de General Motors. Entre nous, il est peu probable que vous en ayez besoin, mais il est sûr que vous roulez toujours l'esprit tranquille.

**GM** Assistance  
ROUTIÈRE 24 HEURES



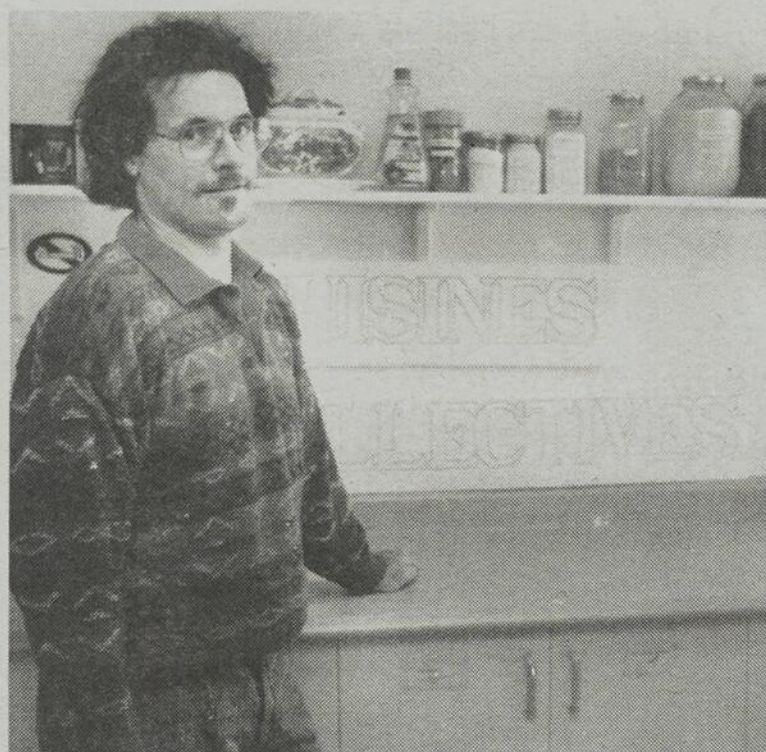
# Michel Bouchard affiche un bilan positif

CHICOUTIMI (DC) - Les Cuisines collectives ont amorcé leur sixième mois d'opération et jusqu'à maintenant, le bilan est positif. Deux groupes de quatre ou cinq personnes font déjà appel à ce service sur une base régulière et un troisième serait en voie de formation.

«C'est d'autant plus satisfaisant qu'à Hochelaga-Maisonneuve, où un service du même genre est disponible depuis cinq ans, le nombre de groupes inscrits est présentement de sept», fait observer l'intervenant responsable des Cuisines collectives, Michel Bouchard.

Créé en mai, par le Service budgétaire populaire de Chicoutimi, le nouvel organisme loge à la même enseigne, soit au 2422 Roussel. Il offre à ceux qui acceptent de travailler en groupe, dans un tel cadre, la possibilité de préparer des repas une fois par mois dans un local aménagé à cette fin.

«La seule condition, c'est d'avoir le goût de popoter ensemble», indique Bouchard, qui affirme prioriser les citoyens aux revenus modestes. Il accepte aussi les personnes de l'extérieur de Chicoutimi, mais constate que pour le moment, elles se font peu nombreuses.



**SATISFAIT** - Michel Bouchard est satisfait de l'intérêt suscité par les Cuisines collectives, un service lancé en mai dernier, à Chicoutimi, et qui permet à des personnes moins nanties de préparer quelques repas à un moindre coût.

**Une économie appréciable**

L'un des avantages des Cuisines collectives est de nature économique, puisqu'en se regroupant pour préparer des repas, les usagers peuvent acheter des aliments à un coût

réduit.

Ca leur donne aussi l'occasion de nouer des liens entre eux et d'apprendre de nouvelles recettes tout en variant leur menu.

«Chaque groupe se réunit deux fois par mois», précise Michel Bouchard. «Les participants s'entendent d'abord

sur la liste des plats qu'ils prépareront, calculent le nombre de portions et évaluent les coûts. Ils reviennent ensuite pour cuisiner, ce qui prend une autre journée.»

La plupart du temps, les gens préparent cinq plats de résistance auxquels peuvent s'ajouter une soupe ou un dessert. Ils payent selon le nombre de portions qu'ils emportent à la maison, cer-

tains pour les manger dans la semaine suivante, d'autres à la fin du mois, quand l'argent se fait plus rare.

«C'est une démarche engageante, qui demande une certaine coordination. À l'origine, il y a des personnes qui se connaissent, mais d'autres pas», souligne Bouchard. «Elles ont appris à se connaître, avec le temps, et l'expérience semble les satisfaire.»



## JAMAIS PLUS LA GUERRE!

une série de documents vidéo

*«La guerre fait souffrir tout le monde... Nous devons faire en sorte que cela ne se produise plus.»*

L'Association des Amputés de guerre estime qu'il lui incombe de mettre en garde les nouvelles générations contre les vraies horreurs de la guerre. Qui est mieux placé pour faire le récit véridique des batailles que ceux qui les ont réellement vécues? Les documents vidéo du thème **JAMAIS PLUS LA GUERRE!** fournissent des détails historiques de la participation du Canada aux deux guerres mondiales et à celle de Corée.

Pour obtenir plus de renseignements sur **JAMAIS PLUS LA GUERRE!**, veuillez communiquer avec :

**Les Amputés de guerre - Québec**

Service des plaques porte-clés  
606, rue Cathcart, bureau 530  
Montréal (Québec) H3B 4W6



Numéro d'enregistrement d'organisme de charité : 0286831 09

**Studio de photographie SEARS<sup>MC</sup>**

*Du nouveau de la part de Sears*

Lorsque vous achetez notre ensemble pour les fêtes à 12,95 \$ 1-8x10, 2-5x7\* et 10 grandeur portefeuille.

**vous recevez**

**40 photos GRATUITES**  
1-10x13, 1-8x10, 1-5x7, 5 grandeur portefeuille et 32 micro-photos<sup>SM</sup> pour vos cartes de fêtes  
**Plus un porte-clés gratuit** (grandeur micro photo non comprise)

**NOUVEAU fond de Noël!**  
Vous pouvez maintenant choisir votre fond de Noël pour les ensembles de photos annoncés!  
En complément disponibles : photos sur fond traditionnel.

Lorsque vous achetez notre ensemble pour les fêtes 1-8x10, 2-5x7\* et 10 grandeur portefeuille.

**vous recevez**

**40 photos GRATUITES**  
1-10x13, 1-8x10, 1-5x7, 5 grandeur portefeuille et 32 micro-photos<sup>SM</sup> pour vos cartes de fêtes  
**Plus un porte-clés gratuit** (grandeur micro)

Des frais de 2 \$ par personne seront payables au moment de la séance et s'ajouteront au prix de l'offre annoncée. Les photos gratuites et l'offre publiée sont tirées de la même séance. Vous devez acheter l'ensemble de base pour obtenir vos photos et porte-clés gratuits. Photos sur fond de Noël et fonds traditionnels. Fond blanc et fond noir, vignettes et autres effets spéciaux ne sont pas disponibles dans l'offre spéciale. Nous choisissons les poses. Possibilité de crédit. Ne peut être combinée à aucune autre offre. Aucune valeur monétaire. Sears Canada Inc. Coupon en vigueur jusqu'au 12 décembre 1992. \*grandeur approximative

**Les adultes et les familles sont les bienvenus. Également disponibles: photos de passeport couleur instantanées et service de copie ou de restauration.**

Les studios sont situés dans la plupart des magasins Sears.

**SEARS** 901

**PRÉSENTEZ CE COUPON AU MOMENT DE LA SÉANCE**  
**Des photos : un cadeau fantastique**

# Nous aimerions dire deux mots à nos députés.

Merci beaucoup.

Lors d'un vote unanime, la Chambre des communes a confirmé son soutien aux politiques de gestion des approvisionnements, relativement à la position équilibrée du Canada en matière d'agriculture.

À Genève, en Suisse, les négociations du GATT s'achèment vers l'étape finale. Cet engagement sera signifié de façon non équivoque à tous les pays membres car la gestion des approvisionnements, c'est

efficace chez nous. D'ailleurs, les productions sous gestion des approvisionnements génèrent 10 milliards de dollars annuellement - dont plusieurs emplois dans notre région. Voilà pourquoi nos députés ont donné leur appui.

Nous sommes d'avis que les députés méritent ce qui leur revient : notre gratitude. Merci de votre soutien! Nous comptons qu'il se poursuive.

**vos producteurs de volailles, d'oeufs et de lait**  
qui appuient la position équilibrée du Canada sur les échanges commerciaux

# Wawanesa: d'un petit village à la grandeur du pays.

— PUBLI-REPORTAGE —

Wawanesa est aujourd'hui l'une des plus importantes compagnies d'assurance générale du Canada.

Partie de rien, l'entreprise n'a cessé de grandir grâce à la qualité de ses services, l'éventail des produits offerts et la stabilité d'une saine administration toujours au fait des besoins d'aujourd'hui en fonction de l'avenir.

Tout a commencé en 1896 à Wawanesa, un petit village sur la rivière Souris, dans le sud-ouest du Manitoba. Ce centre agricole prospère avait pris pour nom le mot Cri qui veut dire: «Là où l'oie sauvage vient se reposer».

La mutuelle d'assurance Wawanesa fut créée lorsqu'une vingtaine d'agriculteurs entrepreneurs, qui avaient beaucoup de difficultés à trouver de l'assurance, contribuèrent 20\$ chacun pour fonder la Compagnie. À la fin de la première année d'opérations, Alonzo Fowler Kempton, un des fondateurs en charge, rapportait à ses membres un excédent de 5,96\$.

Monsieur Kempton acquit vite la réputation d'un homme d'affaires entreprenant et généreux, soucieux du bien-être collectif. Il entreprit même d'aller vendre des polices Wawanesa dans d'autres coins des Prairies canadiennes, en voiture et à cheval.

En 1900, il y avait trois employés, y compris Kempton. Et même si les polices étaient rédigées à la main, la Compagnie était déjà reconnue comme assureur de propriétés et de matériels agricoles.

Par la suite, Wawanesa offrit d'assurer les résidences, les écoles et les églises de plusieurs autres villes et villages du Manitoba.

Éventuellement, un

représentant itinérant fut chargé de développer les activités de la Compagnie dans les régions qui forment aujourd'hui la Saskatchewan et l'Alberta. En 1920, Wawanesa s'installait en Colombie Britannique.

Tout au long des années 20, de terribles incendies ravagèrent les exploitations agricoles, mettant à l'épreuve la jeune entreprise. En réponse, les assurés se cotisèrent pour couvrir les pertes. Forte d'une telle solidarité, Wawanesa put non seulement poursuivre sa croissance, mais aider d'autres mutuelles des Prairies et de l'Ontario. Par après, 10 compagnies fusionnèrent avec Wawanesa.

En 1926, les administrateurs jugèrent qu'il était temps d'élargir les assises de l'entreprise. Et tandis que l'Ouest canadien accueillait Wawanesa, la Compagnie obtenait en 1929 une charte fédérale lui permettant d'opérer à l'échelle du Canada.

En 1930, deux nouveaux bureaux régionaux de division ouvraient leurs portes, à Vancouver et à Toronto, alors que la Compagnie assurait désormais l'automobile. L'année suivante, c'était au tour de Montréal, puis en 1935, à celui de Moncton au Nouveau-Brunswick.

Dans les années 30 et 40, la croissance de Wawanesa se poursuivait avec l'introduction de produits et de services innovateurs qui, tout en consolidant les acquis, assurèrent son expansion au cours des années 50. En 1960, suite à de nombreuses demandes, La Compagnie mutuelle d'assurance-vie Wawanesa était incorporée.

Depuis, l'essor de l'entreprise s'est accéléré au fur et à mesure de l'expansion de l'industrie des assurances et

des marchés.

Aujourd'hui, grâce à la stabilité de gestion qui constitue la clé de sa réussite, Wawanesa dispose d'un avoir dépassant le milliard et

offre une stabilité financière qui fait la fierté de ses assurés et de ses employés.

De petite compagnie à grande entreprise, Wawanesa figure parmi les

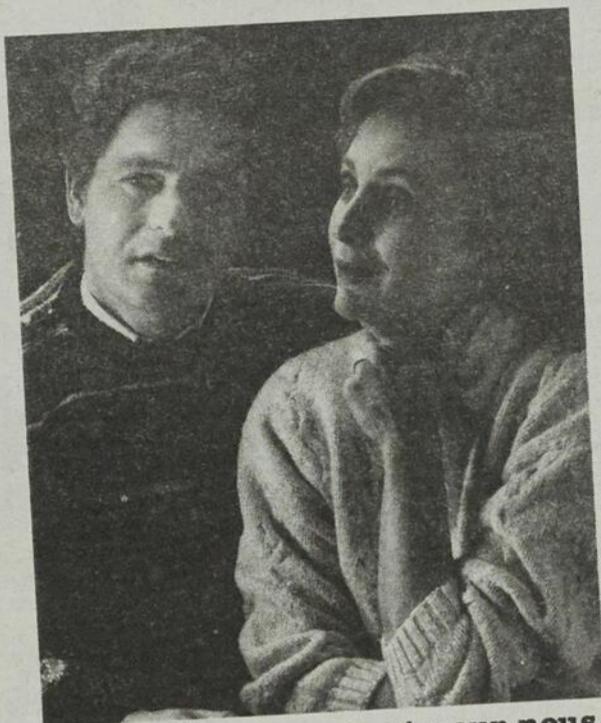
grands de l'industrie des assurances du Canada.

Wawanesa est présente au Québec depuis plus de 60 ans et compte quelque 50 bureaux de

vente et de services, d'Aylmer à Sept-Îles et de Sherbrooke à Rouyn, en passant bien sûr par votre région.

Vous y trouverez l'assurance-auto et

l'assurance-habitation qu'il vous faut, adaptées à vos besoins, et toujours un service de représentants-conseils professionnels, attentifs et avisés.



« Ce qui est important pour nous, c'est d'avoir l'esprit tranquille. »



« Et c'est ce qu'on a avec Wawanesa, c'est sûr! »



« C'est une compagnie fiable et solide. - Ça prend pas de temps pour obtenir le règlement de nos réclamations. »



« Ça fait dix ans qu'on est avec eux. - Depuis qu'on a acheté notre maison. »

## WAWANESA ASSURE VOS BIENS...BIEN!

Wawanesa l'un des importants assureurs d'autos et de maisons au Québec offre des modalités de paiement souples et pratiques.

Wawanesa est partout au Québec. Pour tout renseignement, sans obligation, appelez le bureau de vente Wawanesa de votre région:

# Wawanesa

CHICOUTIMI: 543-7791 Carrefour de Chicoutimi, 1915, boul. Talbot  
ALMA: 662-2429 496, av. du Pont Nord JONQUIÈRE: 695-7605 3600, boul. Harvey

© 1992, La compagnie mutuelle d'assurance Wawanesa. Fondée au Canada en 1896.

# Agenda

**FERMIERES — Laterrière:** L'environnement vous intéresse? Alors le Cercle de Fermières vous invite, le mardi, 3 novembre, à 19h30, à la salle Mars Simard du centre communautaire de l'endroit. Il sera question de récupération: les bacs. **SAINT-FULGENCE:** Assemblée le 2<sup>ème</sup> mercredi du mois au local des Fermières, à 19h30.

**FILLES D'ISABELLE SAINT-MARC —** Assemblée le 3 novembre, au local habituel, messe à 19h00, suivie de la réunion. **SECTEUR ST-ALPHONSE —** Assemblée le 3 novembre, à 19h30. Messe suivie de l'assemblée. Invitée: Mme Brigitte Turbide. Cercle Maria Goretti St-Luc, assemblée, le 2 novembre, à 20h00, au local habituel.

**CERCLE ST-LAURENT —** Assemblée le lundi, 2 novembre, débutant par une messe à 16h00 à la sacristie suivie d'un souper et de l'assemblée.

**LIGUE LA LECHE D'ALMA —** La prochaine rencontre d'information et d'échange de la Ligue du groupe d'Alma aura lieu le 8 novembre, à 13h30, au CLSC Le Norois d'Alma. Les futures mamans qui désirent allaiter leur bébé, celles qui vivent cette expérience, de même que les papas, ainsi que les bébés sont les bienvenus. Inf.: 668-3496, Jacynthe Tremblay.

**CHICOUTIMI AFEAS ST-LUC —** Brunch au sous-sol de l'église le dimanche, 8 novembre, à partir de 8h30. Prix: adultes 5\$, enfants en bas de 10 ans 2\$. Venez

nombreux, nous vous attendons.

**CHEMIN DE LA CROIX —** Il y aura exercice du Chemin de la Croix à la Cathédrale, à 18h30, tous les soirs de novembre. Tous sont cordialement invités.

**RENCONTRE EUCHARISTIQUE —** Rencontre le jeudi, 5 novembre, à 19h30, à la chapelle des Servantes du Saint-Sacrement. Adoration, confession et célébration eucharistique.

Les paroissiens de St-Honoré et St-David, les membres de l'Agrégation et le public sont cordialement invités.

**SAMEDI MARIAL —** Le 7 novembre, premier samedi du mois à 9h30, à la chapelle des Servantes du St-Sacrement. Célébration mariale comprenant exhortation, chapelet, sacrement du pardon et célébration eucharistique. Tous sont cordialement invités.

**ACERICULTEURS —** Ré-

union des acériculteurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean, le 3 novembre, à 19h30, à la salle Molson O'Keefe, boul. St-Paul, Chicoutimi. Sujet: réglementation et information. Invités spéciaux. Inf.: 673-4060.

**DAMES AUXILIAIRES —** Le 1<sup>er</sup> novembre, de 9h00 à 12h00, déjeuner de l'Halloween 4\$/personne. Prix de présence. Le 4 novembre, assemblée des Dames Auxiliaires de la Légion canadienne de Chicoutimi, à 20h00.

**LE MIENS —** Nouveau groupe d'entraide pour proches de personnes vivant avec le V.I.H. et le SIDA. Groupe de support et d'entraide pour l'entourage (père, mère, frères, etc.) des personnes vivant avec le V.I.H./SIDA habitant la région 02 (Saguenay-Lac-St-Jean/Chibougamau-Chapais). Inf.: 693-8983, Saguenay-Lac-St-Jean-Chibougamau-Chapais: 1-800-463-

3764. Nous assurons la confidentialité.

## JONQUIERE

**ASSOCIATION MARIE REINE 202 —** L'assemblée de l'Association Marie Reine 202, paroisse St-Jacques, Jonquière, aura lieu le mercredi, 4 novembre, à 20h00.

**MOOSE DU SECTEUR D'ARVIDA —** Déjeuner familial le dimanche, 1<sup>er</sup> novembre, à 9h00. C'est au 2725, boul. du Royaume, secteur Arvida.

**BERCETHON ANNUEL —** L'Association des handicapés de Jonquière organise son bercethon annuel au sous-sol de l'église St-Georges de Jonquière, 3998, St-Jean-Baptiste, Jonquière, le samedi, 14 novembre, de 13h30 à 20h30. Toute la population est invitée à venir encourager nos bercethons. Inf.: Carol Levasseur, 542-5133 ou Marie-Claire Simard, à 547-1161.

## Forum

### Remerciement à une équipe de sauvetage

Colonel Jean-Michel Comtois  
commandant des Forces canadiennes  
Bagotville, Alouette (Québec)

humain que professionnel.  
Merci encore mille fois.

Camil Tremblay  
431 rue Fradette  
Chicoutimi (Québec)

Je tiens à remercier très spécialement l'équipe de sauvetage de la base de Bagotville venue à mon secours, lors de mon accident survenu en forêt le 29 août dernier, dont faisaient partie le capitaine Léon Leblanc; le capitaine Michel Lemieux; le caporal chef Normand Boucher; le caporal Bruno Saint-Laurent.

Ces derniers ont démontré une très grande compétence à tous les niveaux, tant du côté

**Si vous êtes membre du CLUB Multipoints**

Code valide pour aujourd'hui

**05739708**

Sinon composez sans frais le **1-800-563-8688**



Caisse populaire Desjardins de Chicoutimi

### COMMUNIQUE DE PRESSE



De gauche à droite: Sophie Bergeron, Laurent-Paul Chartier, directeur général.

La Caisse populaire Desjardins de Chicoutimi est heureuse de faire part que Madame Sophie Bergeron reçoit une bourse d'études de la Fondation Desjardins de 500,00\$. Madame Bergeron est inscrite à l'Université Laval où elle étudie en médecine.

Le Conseil d'administration se joint aux dirigeants, au personnel et à tous les membres de la caisse populaire pour offrir leurs meilleurs vœux de succès et la féliciter de cette distinction.



POUR UN TEMPS LIMITÉ À SEULEMENT

**11 993\$\***

## L'Asuna Sunfire a un prix qui n'impressionne personne d'autre que le conducteur.

...Et de l'équipement de série qui en fait tout autant :

- Moteur 1,8 L de 140 chevaux à injection électronique multipoint
- Boîte manuelle 5 vitesses avec surmultipliée
- Sac gonflable côté conducteur
- Suspension indépendante Lotus aux quatre roues
- Radio AM-FM stéréo avec lecteur de cassette
- Garantie GM TOTAL<sup>MC</sup> 3 ans/60 000 km\*\* sans franchise

**ASUNA SUNFIRE 1993**

VOS CONCESSIONNAIRES

**PONTIAC**

**BUICK**

DU SAGUENAY - LAC ST-JEAN



\* Rabais de 2000 \$ du manufacturier inclus. Transport, taxes sur le prix de vente et sur le rabais du manufacturier en sus. Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs 1993 en stock construits avant le 1<sup>er</sup> août 1992. \*\* Selon la première éventualité. L'assistance routière Asuna est offerte sur les modèles Asuna 1993. Durée : 3 ans ou 60 000 km selon la première éventualité. Détails chez votre concessionnaire Asuna participant.  
\* Le modèle illustré peut être différent du modèle offert.

## La Maison ISA mise sur la prévention

Il était une fois une petite fille, sa mère comme la sienne avant elle, voulant lui apprendre la vie, lui enseigna la méfiance...et les limites dues à son sexe: «attention aux étrangers...surtout ne sors pas sans escorte la nuit tombée...n'oublie jamais la peur...la peur qui contraint, qui restreint!»

Il était une fois un petit garçon, son père comme le sien avant lui, voulant lui apprendre à devenir un homme lui dit: «Sois fort, entreprenant et surtout ne laisse jamais la peur te dominer, un homme ça n'a pas peur, c'est fort un homme».

Et si on changeait notre façon d'apprendre la vie. Si on disait aux filles: «Assez, c'est assez la peur. A la place, apprenons à nous protéger, apprenons à nous faire confiance et surtout tant qu'on n'aura pas changé cette société où l'on réduit le corps des femmes au rang d'objets, il nous faudra leur apprendre à développer non la peur, mais la prévention...»

La prévention, ça passe par le verrouillage de mes portes d'autos, par un meilleur éclairage des stationnements, par une responsabilisation de tous les citoyens-citoyennes face à la sécurité n'importe où n'importe quand dans «MA VILLE». Oui, autant la sécurité pour les femmes, les enfants et les hommes, mais surtout quand allons-nous enfin dire: «Nous sommes tous et toutes responsables du changement»?

Le changement, ça passe par des gestes bien concrets. Entre autres, nous, de la Maison ISA, avons, en concertation avec les policiers et différentes instances concernées, élaboré un plan pour rendre les sentiers entourant le Cégep de Chicoutimi et l'Université, accessibles et sécuritaires en tout temps.

Lors de rencontres d'information et de sensibilisation que nous tenons régulièrement, nous avons l'occasion d'aborder le thème de la prévention.

La première des sécurités à se donner, c'est une meilleure connaissance des réalités entourant les agressions à caractères sexuels. En effet, il faut savoir que:

Une femme sur cinq (5) est agressée sexuellement au cours de sa vie;

L'âge des femmes violées varie de six (6) mois à 90 ans;

70% des agresseurs sont connus de la victime;

49% des agressions se produisent le jour;

Il y en a une à toutes les 17 minutes au Canada;

Et surtout, à peine 10% des victimes portent plainte...

Dur constat, mais il est encore pire de voir les conséquences de tout cela...Peur, méfiance, honte, culpabilité, contraintes, etc.etc.

Nous tenons à nous joindre

à l'appel lancé par les policiers de Chicoutimi. Oui à la prévention, mais il nous faut redire que: «Rien ne justifie l'agression à caractère sexuel». Surtout nous sentir concernées lorsqu'une femme vit une forme ou une autre

d'agression à caractère sexuel, lui apporter écoute et support, ne pas hésiter à dénoncer tous gestes, paroles ou autres manifestations d'agressions dont nous sommes témoins.

En tant que femme et pour les femmes, nous disons «OUI»

à la prévention, mais «NON» à la culpabilité en cas d'agression, car ne l'oublions pas: chaque victime réagit comme elle a été en mesure de le faire lors de l'agression.

En terminant et toutes en coeur.

LE DROIT DE DIRE NON EST INVOLABLE!

Thérèse Belley,  
Pour la Maison ISA (Centre d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel) 545-6444.



DEUX FAÇONS D'OBTENIR  
UNE PLAQUE COUPE-BISE

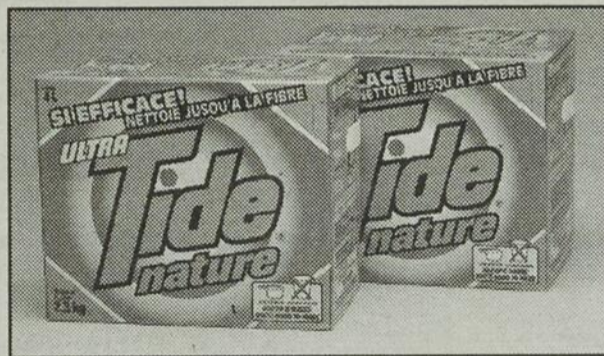
EFFICACE

SÉCURITAIRE

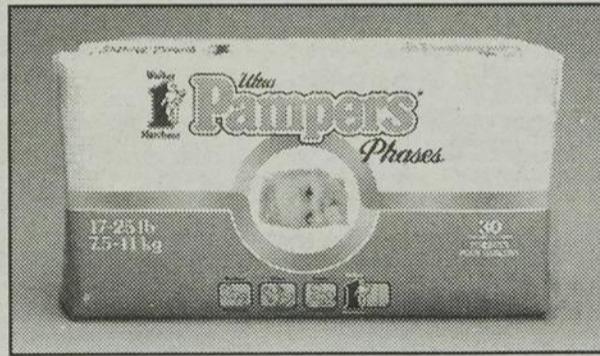
ET...

GRATUITE\*

À L'ACHAT DE 2 BOÎTES DE TIDE FORMAT 4 L  
OU D'UN FORMAT PRATIQUE OU JUMBO DE PAMPERS



Tide nettoie vos vêtements mieux que tout autre marque populaire, même à l'eau froide!



Pampers aide à garder votre bébé plus heureux et plus au sec, à toutes les phases.

UNE OFFRE  
ÉLECTRISANTE  
DE

Tide

ET

Ultra  
Pampers  
Phases

\* Obtenez votre plaque coupe-bise gratuite en magasin ou par la poste

1. Certains détaillants participants offriront les plaques coupe-bise en magasin seulement. Consultez votre circulaire pour les dates et les autres détails de la promotion. L'offre est valable jusqu'à l'épuisement des stocks.

2. Certains autres détaillants participants n'offriront les plaques coupe-bise que par formulaires d'offre postale. Consultez votre circulaire pour les dates et les autres détails de la promotion. L'offre postale prend fin le 31 janvier 1993.

Permis du Québec

# Noël

VACANCES

la meilleure façon  
de Voyager

DÉPARTS

ENTRE LE 31 OCTOBRE ET  
LE 14\* DÉCEMBRE 1992

taxes et frais de service inclus

*Acapulco*

1 SEM 2 SEM

TORRES GEMELAS **469 589**  
CONTINENTAL PLAZA **499 629**

ACAPULCO PLAZA **499 659**

Promotion Spéciale! CRÉDIT DE BOISSONS PAR COUPLE PAR SEMAINE DE **100\$**

DÉPARTS DE  
QUÉBEC

*Varadero*

1 SEM 2 SEM

VILLA TORTUGA **419 499**  
PUNTA BLANCA **449 529**

• 2 REPAS PAR JOUR INCLUS •

*Cancun*

1 SEM 2 SEM

SUITES BRISAS **479 599**  
TROPICAL OASIS **499 599**

DÉPARTS DE  
QUÉBEC

*Ft-Lauderdale*

1 SEM 2 SEM

VOL SEUL **289**

CAMELOT **369 469**  
HOLIDAY INN SURF **399 519**  
OCEAN MANOR **429 589**  
SEA BEACH **419 569**

*Hollywood*

1 SEM 2 SEM

HOWARD JOHNSON **429 589**

*Hollandale*

1 SEM 2 SEM

CLUB ATLANTIC **399 519**

*Sunny Isles*

1 SEM 2 SEM

TANGIER **409 519**  
HAWAIIAN ISLE **419 569**  
PRINCESS BEACH **419 569**

\* DES SUPPLÉMENTS PEUVENT  
S'APPLIQUER POUR LES DÉPARTS  
DU 10 AU 14 DÉCEMBRE EN 2 SEM.

DÉPARTS  
DE

*formules club - tout inclus*

Repas / Boissons / Sports / Animation

1 SEM 2 SEM

QUÉBEC	<i>Sosua</i>	CLUB ESCAPADE	<b>569 699</b>
QUÉBEC	<i>Sosua</i>	SAND CASTLE	<b>599 819</b>
QUÉBEC	<i>Puerto Plata</i>	CLUB ON THE GREEN	<b>699 999</b>
	<i>Santa Marta</i>	Gran Galeon DECAMERON	<b>549 729</b>
	<i>Carthagène</i>	CLUB DECAMERON	<b>619 819</b>
	<i>Cancun</i>	OASIS Puerto Aventuras	<b>699 999</b>
QUÉBEC	<i>Cuba</i>	TROPICOCO BEACH	<b>479 619</b>
	<i>Puerto Vallarta</i>	TROPICLUB	<b>639 869</b>
	<i>Margarita</i>	International RESORT	<b>519 659</b>

## SPÉCIAUX DERNIÈRE MINUTE

*Ft-Lauderdale* vol seul **159**  
Dép. 7-9 novembre

*Ft-Lauderdale* Dép. 5-9 nov. 1 SEM 2 SEM

CAMELOT **299 399**  
OCEAN MANOR **329 449**  
CHATEAU by the sea **359 499**

*Varadero* Dép. 6 novembre 1 SEM 2 SEM

VILLA TORTUGA 2 repas par jour inclus **399 499**  
PUNTA BLANCA **399 499**

*Cancun* Dép. 6 novembre 1 SEM 2 SEM

TROPICAL OASIS **449 559**

*Acapulco* Dép. 7 novembre 1 SEM 2 SEM

CONTINENTAL PLAZA **399 559**

## FORMULES CLUB - TOUT INCLUS

*Cancun* Dép. 6 nov. 1 SEM 2 SEM

OASIS Puerto Aventuras **599 899**

*Santa Marta* Dép. 6 nov. 1 SEM 2 SEM

Gran Galeon DECAMERON **399 499**

*Carthagène* Dép. 9 nov. 1 SEM 2 SEM

CLUB DECAMERON **429 549**

## Spéciaux de Noël

Départ 17 Décembre 1 SEM 2 SEM

*Ft-Lauderdale* VOL SEUL **249 299**

Départ 18 Décembre

*Cancun* SUITES BRISAS **699 1099**

Départ 17 Décembre

*Puerto Plata* Condo CAROLINA **499 699**  
De Québec

Départ 18 Décembre

*Varadero* VILLA VARADERO **499 679**  
De Québec

Départ 18 Décembre

*Acapulco* ACAPULCO PLAZA **719 1179**  
De Québec

Spécial Acapulco Plaza CRÉDIT DE BOISSONS PAR CHAMBRE PAR SEMAINE DE **100\$**

*Formules Club* tout inclus

1 SEM 2 SEM

*Cancun* OASIS Puerto Aventuras **899 1599**

Départ 17 Décembre

*Puerto Vallarta* TROPICLUB **799 1359**  
De Québec

Départ 17 Décembre

*Sosua* CLUB ESCAPADE **649 949**  
De Québec

Départ 17 Décembre

*Sosua* SAND CASTLE **749 1249**  
De Québec

Départ 20 Décembre

*Manzanillo* TROPICLUB **949 1449**  
De Québec

1120, Boul. Talbot, Chicoutimi tél.: 690-3073

Saguenay / Lac St-Jean: 1-800-267-5341